



Catalogue général **Persiennes et Volets** - Catálogo general **Persianas y Contraventanas** - Katalog **Klappläden und Fensterblenden**

2K6

100/016 edizione 04/2006 ©adgroup.it Realizzazione: Centro Grafico G&G/R

UNIFORM®
SISTEMI PER SERRAMENTI
AZIENDA CON SISTEMA QUALITÀ
CERTIFICATO DA DNV
= UNI EN ISO 9001:2000 =
= UNI EN ISO 14001:2004 =

UNIFORM®
SISTEMI PER SERRAMENTI

Sommario

Sommaire - Sumario

- 2** Le Sedi nel Mondo
Sites dans le Monde - Sedes en el Mundo - Sitze Weltweit
- 4** La Saldatura
La soudure - La saldadura - Das Schweißen
- 6** L'impianto di verniciatura
L'atelier de laquage - Instalación para el barnizado - Pulverbeschichtungsanlage
- 8** I Colori
Teintes - Colores - Die Farben
- 10** Persiana Orientabile
Persienne Orientable - Persiana Orientable - Regulierbarer Fensterladen
- 12** Persiana ad Ovaline Fisse
Persienne avec lames Ovales Fixes - Persiana con Láminas Fijas - Fensterladen mit fixen ovalförmigen Lamellen
- 14** Persiana Storica
Persienne Historique - Persiana Histórica - Fensterladen nach historischer Art
- 16** Scuro a Doghe e Scandole
Volet à Lattes Verticales à l'extérieur et Horizontales à l'Intérieur - Contraventana con Duela Vertical y Horizontal
Fensterblende mit horizontalen und vertikalen Dauben
- 18** Scuro a Doghe Verticali
Volet à Lattes Verticales - Contraventana con Duela Vertical - Fensterblende mit vertikalen Dauben
- 20** Scuro a Doghe Verticali
Volet à Lattes Verticales - Contraventana con Duela Vertical - Fensterblende mit vertikalen Dauben
- 22** Scuro Rustico
Volet Rustique - Contraventana Rústica - Fensterblende Rustikal
- 24** Scuro con Pannelli Diamantati
Volet avec Panneaux Moulurés - Contraventana con Paneles Almohadillados - Fensterblende mit profilierten Paneelen
- 26** Scuro con Pannelli Diamantati e Lamelle Orientabili
Volet avec Panneaux Moulurés et Lamelles Orientables - Contraventana con Paneles Almohadillados y Laminas Orientables
Fensterblende mit profilierten Paneelen und regulierbaren Lamellen
- 28** Scuretto a Doghe Verticali da 25 mm
Volet à Lattes Verticales de 25 mm - Contraventana con Duela Vertical de 25 mms - Fensterladen mit vertikalen Dauben 25 mm
- 30** Scuretto a Doghe Verticali da 25 mm
Volet à Lattes Verticales de 25 mm - Contraventana con Duela Vertical de 25 mms - Fensterladen mit vertikalen Dauben 25 mm



Francia: Obernai



Spagna: Valencia



Romania: Bacau



Cina: Tianjin

Uniform: 10 Sedi nel Mondo,

Uniform: 10 Sites dans le Monde, la Force d'un Groupe leader dans le Secteur.



la Forza di un Gruppo leader nel Settore.

Uniform: 10 Sedes en el Mundo, la Fuerza de un Grupo leader en el Sector.

Uniform, 10 Sitze Weltweit. Die Kraft einer führenden Unternehmensgruppe auf dem Gebiet



Le Sedi nel Mondo
Sites dans le Monde
Sedes en el Mundo
Sitze Weltweit

I Progresso è esplorare sempre nuove soluzioni.

Con questa filosofia, Uniform amplia il proprio raggio di interesse dai sistemi per serramenti in legno-alluminio, per i quali è leader in Europa, alla realizzazione di persiane e scuretti in alluminio, interamente prodotti negli stabilimenti Uniform. Una nuova linea che si avvale di un ciclo produttivo certificato. Uniform può inoltre garantire una capillare distribuzione estera, grazie alle sedi estere e uffici di rappresentanza europei.

Uniform dispone di:

- un magazzino computerizzato che contiene oltre 1.500 piani di stoccaggio profili
- un impianto di verniciatura a polveri con doppie cabine dotate di un sistema di cambio rapido colore
- officine per la produzione di telai saldati e con fissaggio meccanico
- linee di produzione per facciate in legno alluminio e pareti divisorie
- un ampio magazzino di stoccaggio del lamellare in Rovere e Larice

F Le progrès c'est la recherche perpétuelle de nouvelles solutions.

Avec cette philosophie, Uniform élargit sa propre activité de systèmes pour portes et fenêtres en bois-aluminium pour laquelle elle est leader en Europe, à la réalisation de persiennes et volets en aluminium au sein même de son entreprise. Une nouvelle ligne de produits qui ont été analysés d'un cycle de production certifié. Uniform peut assurer une distribution étendue en Italie et à l'étranger, grâce aux agences et bureaux de représentation en Europe.

UNIFORM dispone de:

- un hall de stockage automatisé, avec plus de 1.500 emplacements de stockage profils
- un atelier de laque à poudre avec cabines doubles, équipées d'un système de changement rapide de couleur
- atelier de production de cadres soudés et cadres avec assemblage mécanique
- ligne de production pour façades en bois aluminium et cloisons intérieures
- un vaste hall de stockage pour carrelets lamellés collés en chêne.

E Progreso es explorar siempre nuevas soluciones.

Guizada por esta filosofía, Uniform amplía su propia esfera de interés, de los sistemas para cerramientos en madera-aluminio, en los cuales es leader europeo, llegando a la realización de persianas y contraventanas, integralmente realizadas en sus establecimientos. Esta nueva línea de productos cuenta con un ciclo de producción patentado. Las sucursales y las agencias europeas de Uniform aseguran la distribución capilar en Italia y en el exterior.

UNIFORM dispone de:

- almacén computerizado que incluye más de 1.500 niveles de estocaje para los perfiles
- planta de barnizado al polvo con cámaras dobles provistas de sistema para el cambio rápido del color
- sección para la producción de marcos soldados y a fijación mecánica
- línea de producción para fachadas en madera aluminio y paredes divisorias
- un amplio almacén para el estocaje de la madera laminada de roble.

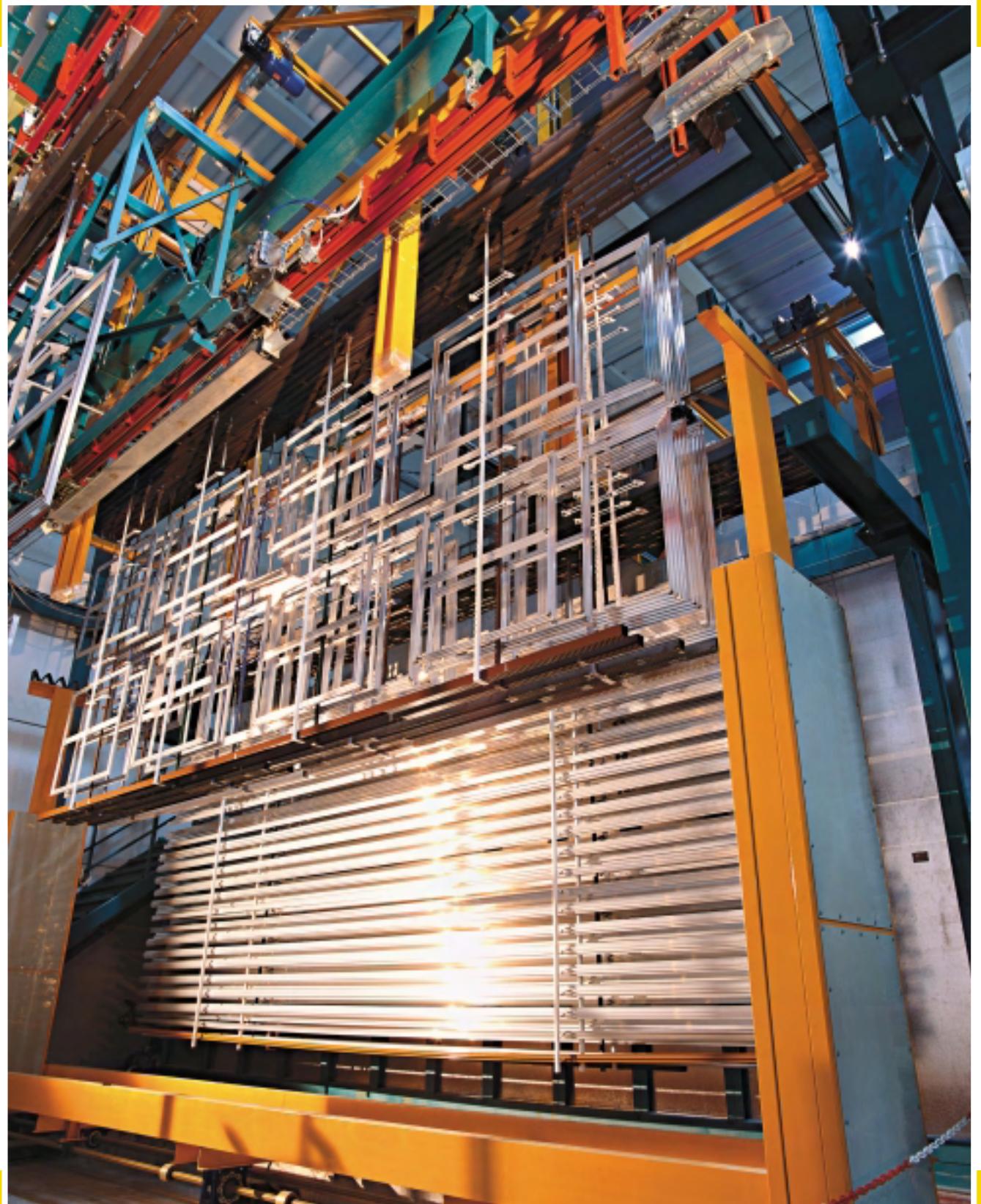
D Fortschritt ist ständige Weiterentwicklung

Mit dieser Philosophie erweitert Uniform das eigene Interesse von Holz-Aluminium-Systemen, wobei es ein führendes Unternehmen in Europa ist, auf die Fertigung von Fensterläden und Fensterblenden in Aluminium, die komplett in den Werken der Fa. Uniform hergestellt werden. Eine neue Linie dessen Produktionszyklus zertifiziert ist. Außerdem kann Uniform dank der ausländischen Niederlassungen und Vertretungen ein engmaschiges Vertriebsnetz im Ausland garantieren.

UNIFORM verfügt über:

- ein EDV verwaltet Lager mit über 1.500 Profilregalen
- einer Pulverbeschichtungsanlage mit zwei Kammern ausgestattet mit einem System, der einen schnellen Farbwechsel ermöglicht
- Produktionsstätten zur Herstellung von geschweißten und mechanisch verbundenen Rahmen
- Produktionslinien für die Pfosten-Riegel Konstruktion in Holz Aluminium und Trennwände
- ein großes Lager für lamellierte Eiche.





L'impianto di verniciatura L'atelier de laqueage Instalación para el barnizado Pulverbeschichtungsanlage

I L'impianto di verniciatura

L'impianto di verniciatura a polveri è stato progettato per verniciare in automatico barre e telai con dimensione massima 2,5mt x 6,0mt. Il pretrattamento viene eseguito in vasche con un sistema esente da cromo, che garantisce una durata superiore ai sistemi tradizionali. L'impianto è dotato di doppia cabina con cambio colore rapido per garantire la massima flessibilità di servizio.

E Instalación para el barnizado

La planta para barnizar en polvo ha sido estudiada para pintar en automático barras y marcos con dimensiones máximas mts 2,5 x mts 6,0. El tratamiento previo se lleva a cabo en tinas equipadas con un sistema exento de cromo, y asegura una duración superior a los sistemas tradicionales. La doble cabina con cambio de color rápido garantiza la máxima flexibilidad de servicio.

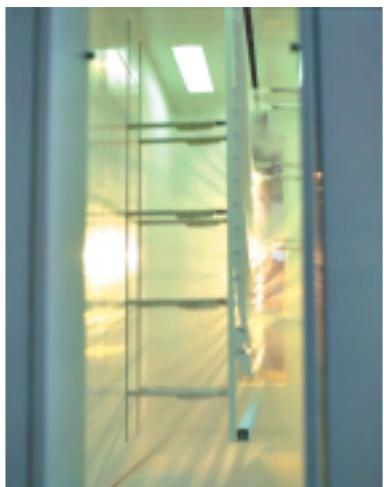
F L'atelier de laqueage

L'atelier de laque à poudres a été prévu pour laquer en automatique des barres et des cadres avec une dimension maximale de 2,5 m x 6,0 m. Le prétraitement est effectué dans des vasques avec un système spécifique sans utilisation de chrome, qui garantit une durée supérieure par rapport aux systèmes traditionnels.

L'atelier est équipé de double cabine avec changement rapide de couleur pour garantir un maximum de souplesse d'exercice.

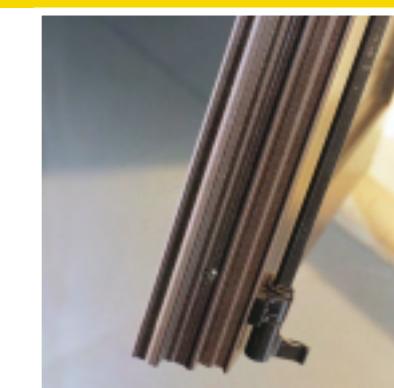
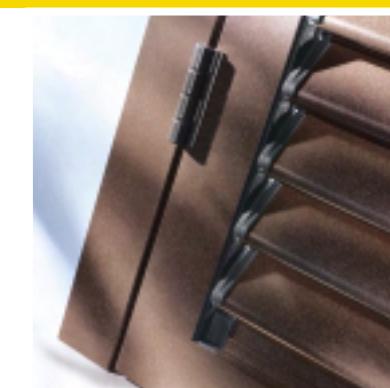
D Pulverbeschichtungsanlage

Es handelt sich um eine Horizontal-Beschichtungsanlage, welche für maximale Größen von 2,5mx6,0m ausgelegt ist. Die Vorbehandlung erfolgt in Becken nach einem System ohne Chrom. Dadurch erhält man eine wesentlich resistenteren Oberfläche als mit traditionellen Systemen. Die Anlage verfügt über zwei Beschichtungskammern und einer Technik, die einen extrem schnellen Farbwechsel zulässt.





I Persiana in alluminio da 45 mm con angoli saldati, da 31 mm con angoli assemblati meccanicamente, e lamelle orientabili da 55mm. Questa persiana con lamella a forma di goccia orientabile consente di dosare in modo ottimale la luce e la ventilazione. La regolazione nella posizione desiderata, avviene tramite un pomello girevole auto bloccante.



F Persienne en aluminium de 45 mm avec angles soudés, de 31 mm avec angles assemblés mécaniquement et lamelles orientables de 55 mm. Cette persienne avec des lamelles en forme de gouttes orientables permet de doser d'une façon optimale la lumière et la ventilation. Le réglage dans la position voulue est effectué à l'aide d'une poignée pivotante autobloquante.

E Persiana de 45 mms. en aluminio con ángulos soldados, de 31 mms. de espesor con esquinas a ensamblaje mecánico y láminas orientables de 55 mms., cuya forma de gota orientable permite arreglar de la mejor manera luz y ventilación.
El ajuste en la posición deseada se realiza por medio de un pómulo giratorio autobloqueante.

D Fensterladen in Aluminium 45mm mit geschweißten Ecken, 31mm mit gesickten Ecken und regulierbaren Lamellen 55mm. Dieser Fensterladen mit regulierbaren tropfenförmigen Lamellen ermöglicht eine optimale Dosierung des Lichteinflusses und eine effiziente Lüftung. Die Regulierung der gewünschten Position erfolgt mittels eines selbst blockierenden Drehschalters.



I Persiana in alluminio da 45 mm con angoli saldati, da 31 mm con angoli assemblati meccanicamente e lamelle ovaline fisse da 10x50 mm. Distanziate passo 40 mm. La lamella fissa distanziata a forma di ovalina arrotondata, consente una illuminazione soffusa degli ambienti e una efficace ventilazione. Questa persiana è diffusa su tutta la penisola.



F Persiana en aluminium de 45 mm, avec angles soudés, de 31 mm avec angles assemblés mécaniquement et lamelles ovales fixes de 10x50mm espacées de 40 mm. La lamelle fixe espacée de forme ovale arrondie, permet un éclairage modéré et une ventilation efficace.

E Persiana de 45 mms. en aluminio, con ángulos soldados, de 31 mms. de espesor con esquinas a ensamblaje mecánico y láminas ovaladas de 10 x 50 mms. distanciadas por paso de 40 mms. Las láminas fijas distanciadas en forma de óvalo redondeado, permiten un alumbrado difuso y una ventilación adecuada en el hogar.

D Fensterladen in Aluminium 45mm mit geschweißten Ecken, 31mm mit gesickten Ecken und ovalen fixen Lamellen 10x50mm. Distanzierter Schritt über 40mm. Die fix distanzierte ovale abgerundete Lamelle ermöglicht eine gedämpfte Beleuchtung der Räume und eine effiziente Lüftung. Dieser Fensterladen ist auf der gesamten Halbinsel verbreitet.



I Persiana in alluminio da 45mm con angoli saldati e lamelle romboideali da 14 x 35mm. Distanziate passo 40mm. Questa persiana è utilizzata nei palazzi storici del centro Italia, ha origine nel XIV secolo. La sua linea rigorosa e nobile la rende affascinante e immutabile nel tempo.

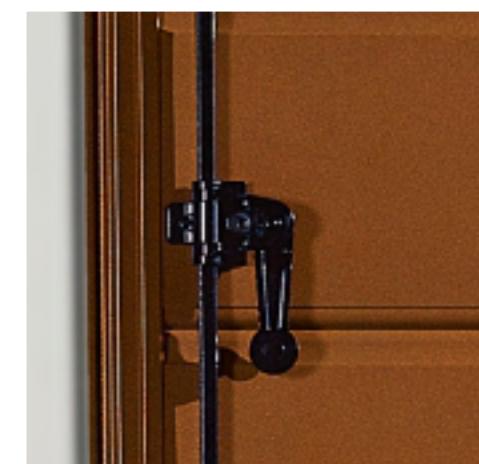


F Persienne en aluminium de 45 mm avec angles soudés et lames rhomboïdales de 14 x 35 mm distancées de 40 mm. Cette persienne est utilisée dans les palais historiques du centre de l'Italie, leur origine remonte au XIV è siècle. La ligne rigoureuse et noble la rendent fascinante et immuable dans le temps.



E Persiana de 45 mms. en aluminio, con ángulos soldados, de 31 mms. de espesor con esquinas a ensamblaje mecánico y láminas romboideas de 14 x 35 mms. distanciadas por paso de 40 mms.. Esta persiana se encuentra en los palacios históricos en el centro de Italia y se remonta al siglo XIV; su línea noble y rigurosa le confiere encanto inalterable en el tiempo.

D Fensterladen in Aluminium 45mm mit geschweißten Ecken und rautenförmigen Lamellen 14x35mm. Distanzierter Schritt über 40mm. Dieser Fensterladen wird in den historischen Palästen in Mittel-Italien genutzt und hat seinen Ursprung im XIV. Jahrhundert. Die strenge und nobile Linie macht diesen faszinierend und zeitlos unveränderbar.



[Coibentato]

I Scuro in alluminio da 45 mm, con doghe verticali abbinate a "scandole" orizzontali, totalmente coibentato all'interno. Questo scuro tipico della città di Venezia, mantiene il suo fascino immutato nel tempo, da 700 anni viene utilizzato nelle ville venete.

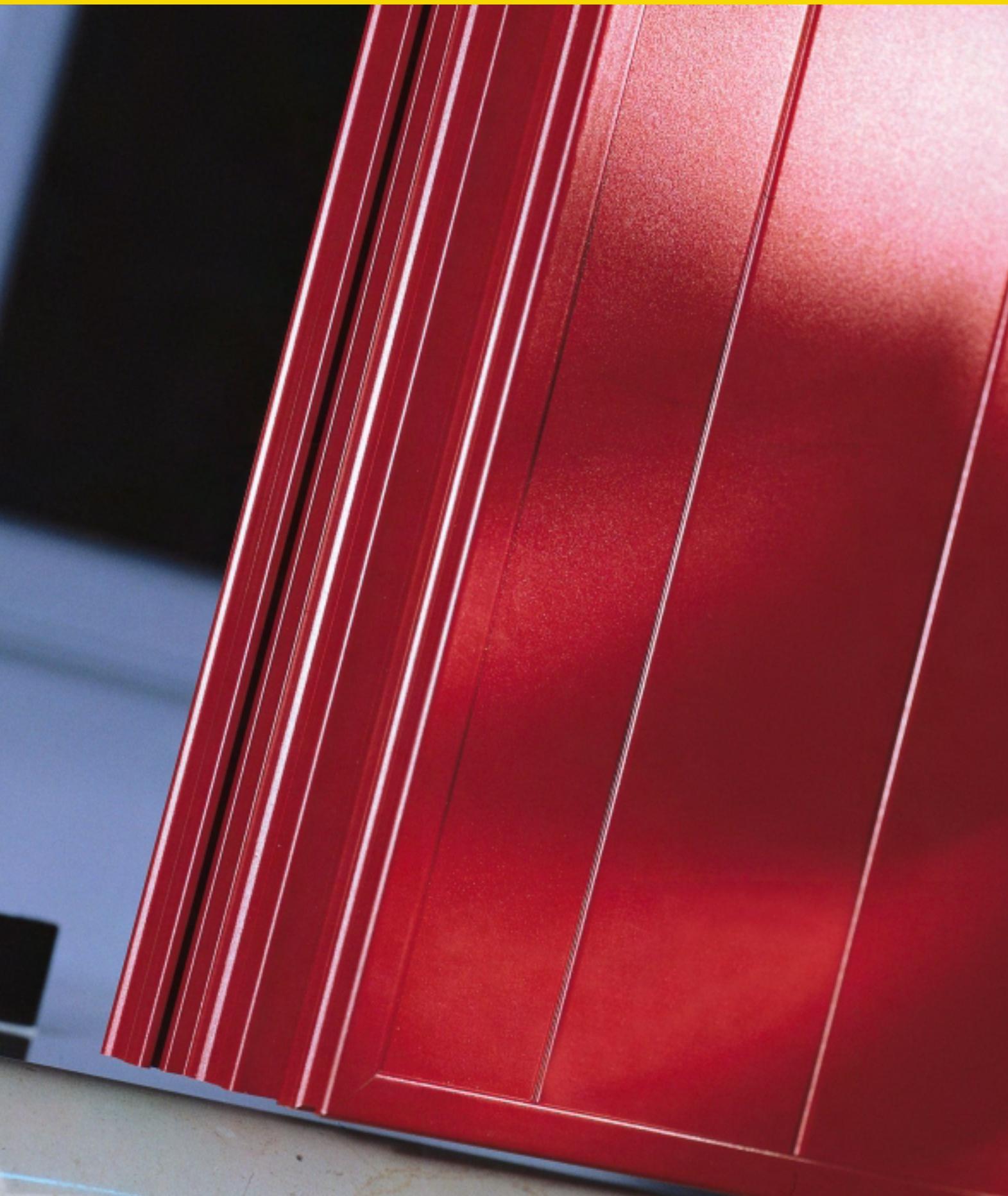
Volet à Lattes Verticales à l'extérieur et Horizontales à l'Intérieur · Contraventana con Duela Verticals y Horizontals · Fensterblende mit horizontalen und vertikalen Dauben



F Volet en aluminium de 45 mm avec lattes verticales assemblées avec des lattes horizontales entièrement isolées à l'intérieur. Esta contraventana, característica de la ciudad de Venecia, sigue encantando en el tiempo y se utiliza desde hace 700 años en las casas señoriales venecianas.

E Contraventana de 45 mms. en aluminio compuesta por duelas verticales al exterior y, duelas horizontales totalmente aisladas en el interior. Esta contraventana, característica de la ciudad de Venecia, sigue encantando en el tiempo y se utiliza desde hace 700 años en las casas señoriales venecianas.

D Fensterblende in Aluminium 45 mm mit vertikalen Dauben, die mit horizontalen Dauben kombiniert werden, innen komplett gedämmt. Diese Fensterblende ist typisch für Venedig, behält seinen unveränderlichen Charme bei, seit 700 Jahren wird diese in den venezianischen Villen eingesetzt.

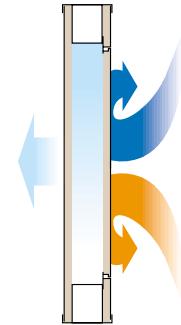


[I] Scuro in alluminio da 45 mm, con doghe verticali da entrambi i lati, totalmente coibentato al suo interno. Nella versione con verniciatura Ral opaco, le doghe in alluminio assumono l'aspetto del legno laccato. La forma rigorosa ed elegante di questo scuretto è particolarmente usata in tutto il triveneto.

[F] Volet en aluminium de 45 mm, avec lattes verticales sur les deux côtés entièrement isolées à l'intérieur. Dans la version avec laque RAL mat, les lattes en aluminium prennent l'aspect du bois vernis.

[E] Contraventana de 45 mms. en aluminio con duelas verticales en ambas caras, totalmente aislada en el interior. En la versión barnizada RAL mate, las duelas en aluminio cogen un aspecto semejante a la madera laqueada. Su forma riguosa y elegante es muy apreciada en toda la región véneta.

[D] Fensterblende in Aluminium 45 mm mit vertikalen Dauben auf beiden Seiten, innen komplett gedämmt. In der Version mit einer matten RAL-Beschichtung, nehmen die Dauben in Aluminium das Aussehen von lackiertem Holz an. Die strenge und elegante Form dieser Fensterblende wird besonders im italienischen Raum der drei Venetien genutzt.



[Coibentato]



I Scuro in alluminio da 45 mm, con doghe verticali da entrambi i lati, totalmente coibentato al suo interno.

Nella versione in Rovere le venature del legno, esaltate dalle doghe verticali, assumono la bellezza di tavole sapientemente lavorate da un abile falegname. La forma rigorosa ed elegante di questo scuretto è particolarmente usata in tutto il triveneto.

F Volet en aluminium de 45 mm, avec lattes verticales sur les deux cotés, entièrement isolé à l'intérieur.

Dans la version en teinte bois chêne les nervures du bois, mis en valeur par les lattes verticales, permettent de retrouver la beauté du bois travaillé par le menuisier.



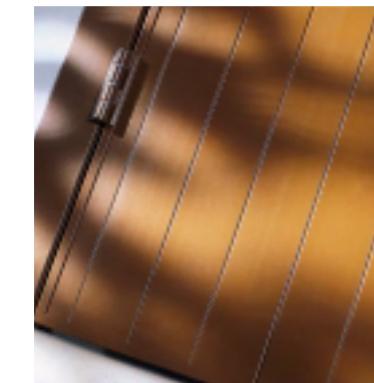
[Coibentato]



E Contraventana de 45 mms. en aluminio con duela vertical en ambas caras, totalmente aislada en el interior. En la versión decorado madera Roble, las vetas de la madera, por efecto de las duela verticales, cogen hermosura de las tablas realizadas por un maestro ebanista. Su forma riguosa y elegante es muy apreciada en toda la región véneta.

D Fensterblende in Aluminium 45 mm mit vertikalen Dauben auf beiden Seiten, innen komplett gedämmt. In der Version in Eiche nimmt die Maserung des Holzes, betont durch die vertikalen Dauben, die Schönheit von Tafeln an, die geschickt durch einen gewandten Tischler bearbeitet wurden. Die strenge und elegante Form dieser Fensterblende wird besonders im italienischen Raum der drei Venetien genutzt.





I Persiana in alluminio da 45 mm, da 31 mm con angoli assemblati meccanicamente e doghe verticali esterne con traverso centrale di riferimento nella parte interna. Questo scuro dall'aspetto massiccio è molto diffuso nel veronese, nel mantovano e in generale in tutta l'area padana.



F Volet en aluminium de 45 mm, de 31 mm avec angles assemblés mécaniquement et lattes verticales extérieures avec traverse centrale de renfort dans la partie intérieure.

E Contraventana de 45 mms., de 31 mms. de espesor con esquinas a ensamblaje mecánico y ducas verticales exteriores con travesaño central de refuerzo en el interior. Esta contraventana de aspecto macizo es muy difundida en las provincias de Verona, de Mantua y, en general, en toda la zona cruzada por el río Po.

D Fensterblende in Aluminium mit Stärke 45 mm und 31mm mit gesickten Ecken und vertikalem Dauben auf der Außenseite und zentralem Kämpfer zur Verstärkung auf der Innenseite. Diese Fensterblende mit seinem massivem Aussehen, ist sehr in Verona, Mantua und generell in der Poebene verbreitet.



I Persiana in alluminio da 45 mm con angoli saldati, da 31 mm con angoli assemblati meccanicamente, le ante sono impreziosite da pannelli diamantati coibentati. L'estetica raffinata ed elegante di questo scuro lo rende particolarmente adatto a ville e palazzi d'epoca.



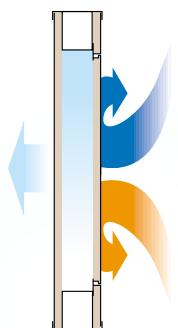
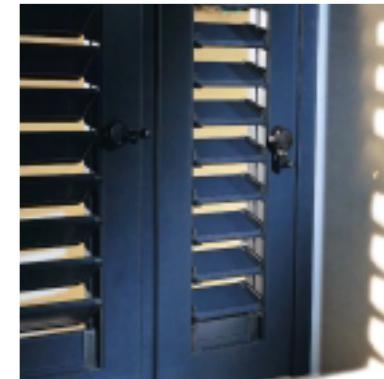
F Volet en aluminium de 45 mm avec angles soudés, de 31 mm avec angles assemblés mécaniquement, les battants sont mis en valeur par des panneaux moulurés et isolés. L'esthétique raffinée et élégante de ce volet lui permettent de s'adapter particulièrement aux villas et aux palais d'époque.

E Contraventana en aluminio de 45 mms. con ángulos soldados, de 31 mms. con esquinas a ensamblaje mecánico y las hojas embellecidas por paneles almohadillados aislados. La finura estética y la elegancia de esta contraventana se adaptan especialmente a casas señoriales y palacios antiguos.

D Fensterblende in Aluminium mit Stärke 45 mm mit geschweißten Ecken und Stärke 31 mm mit gesickten Ecken; die Flügel sind mit profilierten und isolierten Paneelen ausgestattet. Durch seine elegante und edle Ästhetik ist diese Fensterblende besonders für historische Villen und Paläste geeignet.



I Persiana in alluminio da 45 mm con angoli saldati, da 31 mm con angoli assemblati meccanicamente, le ante sono realizzate con pannelli diamantati cobentati e lamelle orientabili da 55 mm, le lamelle a forma di goccia orientabile consentono di dosare in modo ottimale la luce e la ventilazione. La regolazione nella posizione desiderata, avviene tramite un pomello girevole auto bloccante.



[Cobentato]



F Volet en aluminium de 45 mm avec angles soudés, de 31 mm avec angles assemblés mécaniquement, les battants sont réalisés avec des panneaux moulurés isolés et lamelles orientables de 55 mm, les lamelles en forme de gouttes orientables permettent de doser d'une façon optimale la lumière et la ventilation. Le réglage dans la position voulue est effectué à l'aide d'une poignée pivotante autobloquante.

E Contraventana en aluminio de 45 mms. con ángulos soldados, de 31 mms. con esquinas a ensamblaje mecánico; las hojas están realizadas con paneles almohadillados aislados y láminas orientables de 55 mms. cuya forma de gota permite arreglar de la mejor manera luz y ventilación. El ajuste en la posición deseada se realiza por medio de un pómulo giratorio autobloqueante.

D Fensterblende in Aluminium mit Starke 45 mm mit geschweilten Ecken und Starke 31 mm mit gesickten Ecken; die Flügel sind mit profilierten und isolierten Paneelen und regulierbaren tropfenförmigen Lamellen 55mm gefertigt; die regulierbaren tropfenförmige Lamellen ermöglichen die Beleuchtung und die Lüftung optimal zu dosieren. Die Regulierung der gewünschten Position erfolgt mittels eines selbst blockierenden Drehschalters.



I Scuretto in alluminio da 25 mm con angoli assemblati, con doghe auto portanti ventilate all'interno.
La larghezza delle ante viene composta utilizzando profili disponibili in diverse sezioni. L'apertura, nella versione alla padovana, prevede il ripiegamento delle ante all'esterno.



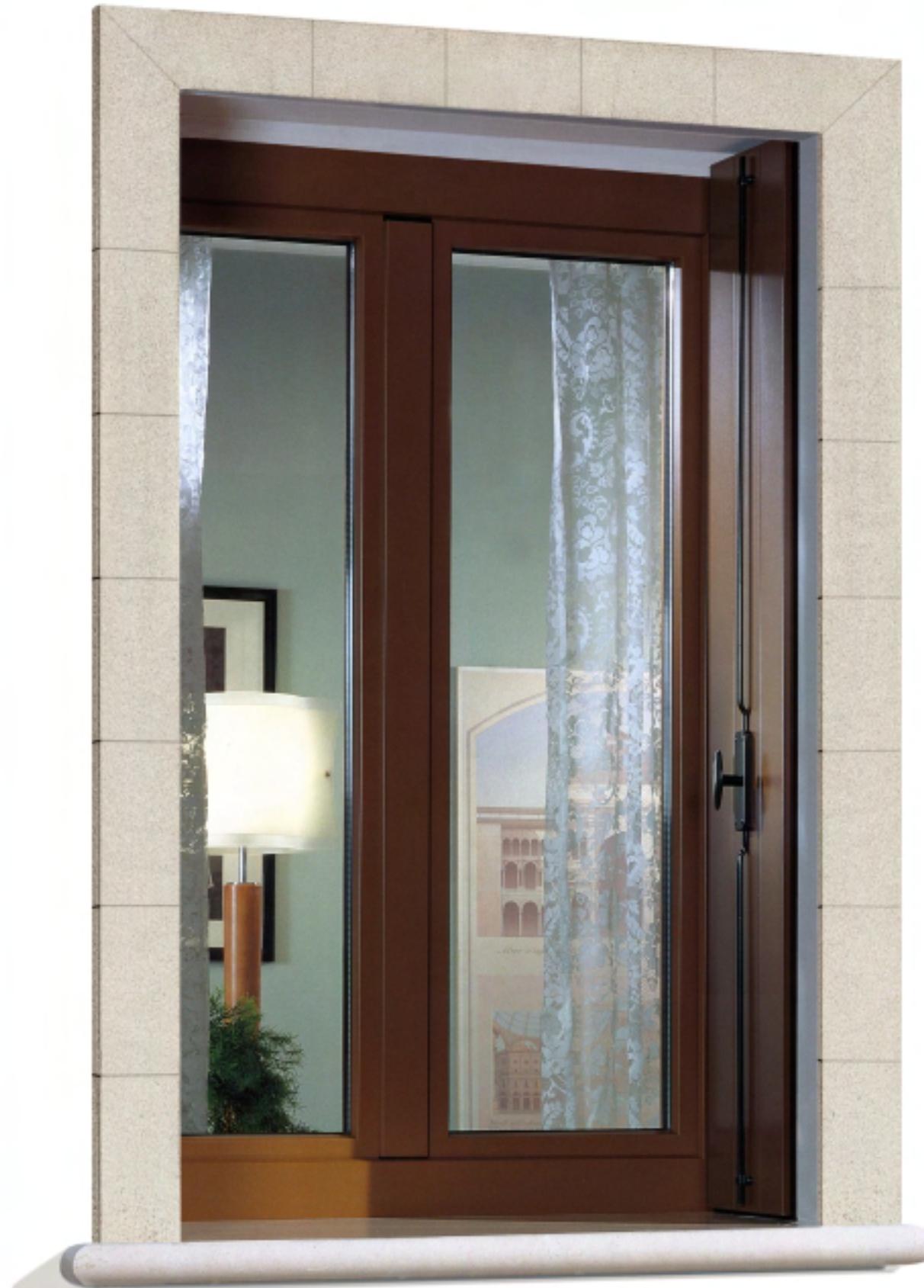
F Volet en aluminium de 25 mm avec angles assemblés mécaniquement, avec lattes autoportantes ventilées à l'intérieur.
La largeur des battants se compose des profils disponibles dans les différentes sections. L'ouverture en accordéon prévoit de rabattre les battants à l'extérieur d'une niche du montant extérieur de la fenêtre.



E Contraventana de 25 mms. en aluminio con ángulos ensamblados mecánicamente, con duela autosustentadoras ventiladas en el interior. La anchura de las hojas se realiza utilizando perfiles con secciones diferentes. La apertura a la "Paduana" prevé la replegadura de las hojas al exterior.



D Fensterblende in Aluminium 25 mm mit gesickten Ecken, mit selbst tragenden Dauben von innen belüftet. Die Breite der Flügel wird zusammengesetzt durch die Nutzung verfügbarer Profile in verschiedenen Schnitten. Die Öffnung nach "Paduanischer" Art sieht die Faltung der Flügel nach außen vor.



[I] Scuretto in alluminio da 25 mm con angoli assemblati, con doghe auto portanti ventilate all'interno. La larghezza delle ante viene composta utilizzando profili disponibili in diverse sezioni. L'apertura alla "vicentina" prevede il ripiegamento delle ante all'interno di una nicchia dello stipite esterno, tale da renderle nascoste in posizione aperta.



[F] Volet en aluminium de 25 mm avec angles assemblés mécaniquement avec lattes autoportantes ventilées à l'intérieur. La largeur des battants se compose des profils disponibles dans les différentes sections. L'ouverture en accordéon prévoit de rabattre les battants à l'intérieur d'une niche du montant extérieur de la fenêtre qui permet ainsi de les cacher en position ouverte.



[E] Contraventana de 25 mms. en aluminio con ángulos ensamblados mecánicamente, con duelas autosustentadoras ventiladas en el interior. La anchura de las hojas se realiza utilizando perfiles con secciones diferentes. La apertura a la "Vicentina" prevé la replegadura de las hojas en el interior de un nicho de la jamba externa, de forma que queden ocultadas en posición abierta.

[D] Fensterblende in Aluminium 25mm mit gesickten Ecken, mit selbst tragenden Dauben von innen belüftet. Die Breite der Flügel wird zusammengesetzt durch die Nutzung verfügbarer Profile in verschiedenen Schnitten. Die Öffnung nach „Vicentinischer“ Version sieht die Faltung der Flügel nach innen in eine Nische des externen Pfostens vor, so dass diese bei Öffnung versteckt sind.